

TABLE OF CONTENTS

3 *Viktória Faludi*: Dear Readers  
 5 *Emil Eiler*: The Newspaper in a Digital World  
 22 *Róbert Zsiga*: Oláh Nyomdaipari Kft.  
 24 Company of Pannon Papers Printing Center  
 28 *Róbert Zsiga*: Ringier Printing House  
 32 *Zoltán Balogh*: START Nyírségi Printing House  
 34 *Sándor Máthé*: Szikra Lapnyomda Zrt.  
 36 *Zsófia Fekete*: Veszprémi Nyomda Zrt.  
 38 *Viktória Faludi*: Association of Hungarian Newspaper Publishers  
 41 *Sándor Pesti*: The Printed Media remains the Key Player on the Media Team  
 49 KBA Printing Machines  
 52 *Zsolt Ágoston*: Offset Printing without IPA  
 53 *Gábor Vissi*: Excellent Quality of Sava Offset Blankets  
 55 *Sándor Szalai*: Bookbinder's Symposia  
 62 Digital Day of Canon Hungária  
 63 Cooperation between Canon Europe and Heidelberg  
 64 *Péter Maczó*: Frankfurt  
 74 *Péter Maczó*: Farewell, Role, Play  
 80 *Péter Maczó*: Nomen est Omen  
 84 The Paper and our Environment  
 87 *Sándor Szalai*: Paper sizes  
 89 Papyrus Hungária has won a National Quality Prize  
 90 Hello  
 92 *Pipi Skerlecz*: Sericol  
 95 *György Timkó*: National Museum of Printing  
 99 *Béla Gécs*: Library of King Mathias and the decay of the Corvinas – 1526  
 101 *Viktória Faludi*: Celebration is a very good thing  
 104 *Dr. Géza Juhász*: One of the specialists of Newsprinting  
 106 *György Tóth*: 106th Meeting of Bookbinder Craftmen's National Association  
 110 *Béla Gécs*: First Printing House of Pest exists since 250 years  
 114 A new Xerox Software development  
 115 FileMaker: a milestone of Database Management

INHALT

3 *Viktória Faludi*: Liebe Leser!  
 5 *Emil Eiler*: Die Zeitung in der Digitalwelt  
 22 *Róbert Zsiga*: Oláh Druckindustrielle GmbH  
 24 Druckzentrum der Gesellschaft von Pannon Blätter  
 28 *Róbert Zsiga*: Ringier Print  
 32 *Zoltán Balogh*: START Nyírség Druckerei  
 34 *Sándor Máthé*: Die Lage der Szikra Zeitungsdruckerei  
 36 *Zsófia Fekete*: Veszprémi Druckerei AG mit geschlossenem Aktionarskreis  
 38 *Viktória Faludi*: Verband Ungarischer Zeitungsverleger  
 41 *Sándor Pesti*: Die gedruckte Zeitung wird weiterhin ein Spielmacher in der Medienmannschaft bleiben!  
 49 KBA Zeitungsdruckmaschinen  
 52 *Zsolt Ágoston*: Offsetdruck ohne IPA  
 53 *Gábor Vissi*: Sava Gummitücher mit ausgezeichneten Eigenschaften  
 55 *Sándor Szalai*: Symposium der Buchbinder  
 62 Digitaltag von Canon Hungária  
 63 Zusammenarbeit zwischen Canon Europe und Heidelberg  
 64 *Péter Maczó*: Frankfurt  
 74 *Péter Maczó*: Abschied, Rolle, Spiel  
 80 *Péter Maczó*: Nomen est omen  
 84 Das Papier und unsere Umwelt  
 87 *Sándor Szalai*: Papierformate  
 89 Papyrus Hungária hat den Nationalen Qualitätspreis gewonnen  
 90 Hello  
 92 *Pipi Skerlecz*: Sericol  
 95 *György Timkó*: Landesmuseum der Typographie  
 99 *Béla Gécs*: Die Bibliothek von König Mathias und der Verfall der Corvinas – 1526  
 101 *Viktória Faludi*: Es ist gut zu feiern!  
 104 *Dr. Géza Juhász*: Einer der berühmten Fachleute des Zeitungsdrucks  
 106 *György Tóth*: 25. Tagung des Landesgewerbeverbandes der Buchbinder  
 110 *Béla Gécs*: Vor 250 Jahren wurde die erste Druckerei in Pest gegründet  
 114 Neue Xerox Softwareentwicklung  
 115 FileMaker: Meilenstein in Datenbankverwaltung